



Foglio illustrativo n. 7104 / 2026

Per i prodotti fitosanitari di cui all'art. 47 dell'ordinanza sui prodotti fitosanitari (OPF) del 20 agosto 2025 (RS 916.161)

Proprietà del prodotto

Denominazione specifica:	Erbicida
Formulazione:	EO emulsione, acqua in olio
Tenore di principi attivi:	6.45% Carfentrazone-etile (60 g/l)
Denominazione IUPAC:	Ethyl 2-chloro-3-(2-chloro-4-fluoro-5-[4-(difluoromethyl)-4,5-dihydro-3-methyl-5-oxo-1H 1,2,4, triazol-1-yl]phenyl)propanoate

Stoccaggio

Il prodotto deve essere stoccato nel suo imballaggio originale, separatamente da derrate alimentari, alimenti per animali e agenti terapeutici, in modo che non sia accessibile a persone non autorizzate. I contenitori aperti che non sono stati consumati completamente devono essere richiusi.

Smaltimento

Contenitori:	Consegnare i contenitori vuoti al servizio di raccolta dei rifiuti.
Residui di prodotto:	Per lo smaltimento, portare i residui del prodotto al centro di raccolta comunale, al centro di raccolta per i rifiuti pericolosi o al punto vendita.

Imballaggio ed etichettatura

Per l'immissione sul mercato in Svizzera il prodotto fitosanitario deve essere lasciato nell'imballaggio originale e l'etichetta apposta all'estero deve rimanere visibile sull'imballaggio (cfr. art. 69 cpv. 3 e art. 72 cpv. 3 dell'ordinanza sui prodotti fitosanitari, OPF).

Si applicano la classificazione e l'etichettatura dell'etichetta originale estera.

L'imballaggio deve inoltre recare le indicazioni di cui all'articolo 72 capoverso 1 lettere a–c. Le indicazioni sui possibili usi del prodotto fitosanitario e le condizioni connesse a tale uso sono quelle del prodotto di riferimento omologato in Svizzera (cfr. art. 47 cpv. 2). Le istruzioni allegate all'imballaggio rilasciate dal Servizio di omologazione possono essere utilizzate per l'etichettatura (cfr. art. 52 OPF). Sono fatte salve le prescrizioni della legislazione sui prodotti chimici e sulla protezione dell'ambiente.

Prodotti commerciali

Shark

Numero di omologazione federale: D-7282

Paese di provenienza: Germania

Numero di omologazione estero: 005268-00

Titolare dell'autorizzazione estera: Cheminova Deutschland GmbH & Co. KG

Carzone

Numero di omologazione federale: D-7475

Paese di provenienza: Germania

Numero di omologazione estero: 005268-00/041

Titolare dell'autorizzazione estera: Agrimotion Deutschland GmbH

Spotlight Plus

Numero di omologazione federale: I-6117

Paese di provenienza: Italia

Numero di omologazione estero: 013466

Titolare dell'autorizzazione estera: Cheminova Agro Italia S.R.L.

Indicazioni autorizzate

Campo d'applicazione	Agente patogeno/Efficacia	Applicazione nel rispetto di	(*)
Campicoltura			
Patate da tavola e da foraggio	Disseccamento, essiccamento	Dosaggio: 1 l/ha.	1,3
Patate per la produzione di tuberi-seme	Disseccamento, essiccamento	Dosaggio: 1 l/ha.	3
Frutticoltura			
Frutta a granelli, Frutta a nocciolo	Disseccamento, essiccamento	Dosaggio: 1 l/ha. Termine d'attesa: 4 Settimane. Applicazione: Al più tardi entro fine settembre, Dal 2° anno.	2,3

Oneri

- 1 Al massimo 2 trattamenti per coltura.
- 2 Al massimo 2 trattamenti per anno e particella.
- 3 Durante la preparazione della poltiglia: Indossare guanti di protezione.

Caratterizzazioni di pericolo che devono figurare sull'imballaggio:

Frasi PF

- Tenere fuori dalla portata dei bambini.
- SP 1 Non contaminare l'acqua con il prodotto o il suo imballaggio.